

Parroquia San Carlos Borromeo

280 Main Street, Woburn

Comunidad Hispana

¡Bienvenidos a Nuestra Parroquia!

Domingo, 6 de enero de 2019
Solemnidad de la Epifanía del Señor



Párroco: P. John M. Capuci

781-460-9502 cell

pastor@sccwoburn.com

P. Gary Gurtler, P. Antonio Dos Santos

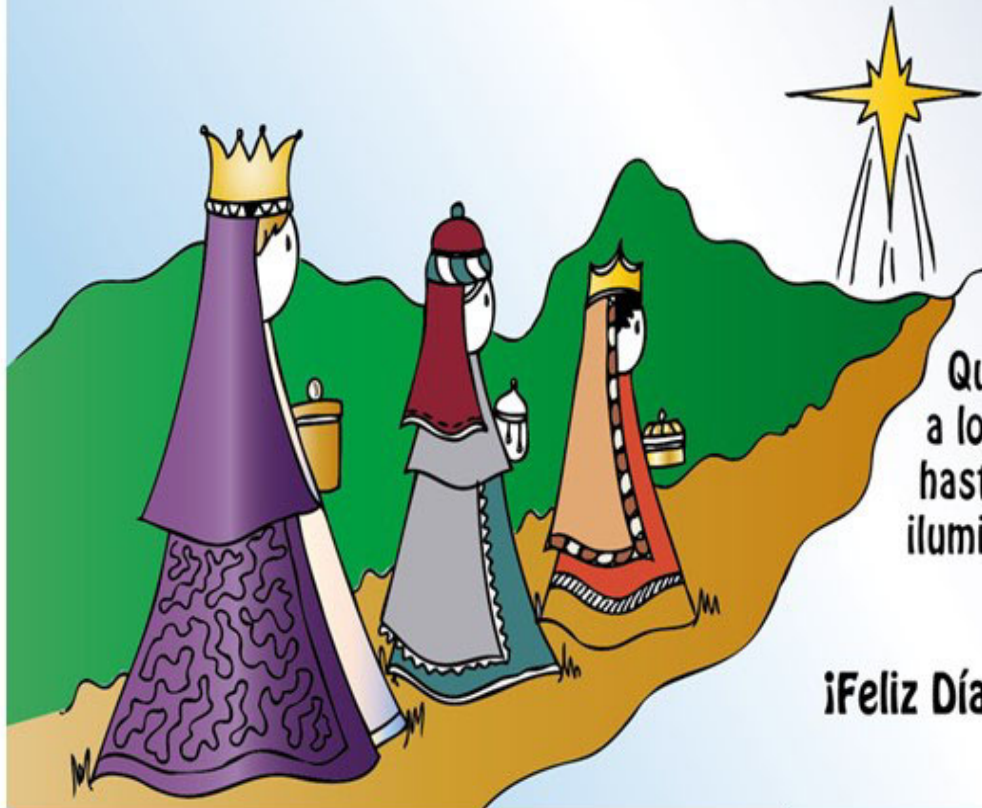
Díacono Edin Velázquez

Teléfono: 781-933-0300 Ext. 504

Horarios de Oficina: Domingos 10-11:30am

De Lunes a Viernes con cita

Epifanía



Mateo 2, 1-12

Que la estrella que guió
a los Tres Santos Reyes
hasta la Luz del mundo,
ilumine tu vida siempre.

**¡Feliz Día de los Tres Reyes
Magos!**

Horarios de Misa en Español

Domingos @12pm
Viernes @ 7pm
Celebración
de la Palabra
Media hora antes
Santo Rosario

Adoración al Santísimo

Juésves
6:30-8:30pm
Planta alta
3er Domingo
1:00pm
Después de Misa

Confesiones

Domingos
11:30am
Miércoles
5:00pm
Sábados
3:00pm
También por cita.

Salmo del día

*"Se postrarán ante ti,
Señor, todos los pueblos
de la tierra"*

(Salmo 71)

Clases Pre-Cana

Haz tu cita con el Diácono Edín
Hora Santa con Cursillistas
2do martes de cada mes
6:30pm Planta Baja

*"Sopló sobre ellos y les dijo:
Reciban el Espíritu Santo"
Juan 20, 22*

El Grupo de Oración **"RENACER EN EL ESPIRITU"**

Renovación Carismática Católica de Boston • Zona 2

le invita todos los Viernes a
gozarse en la presencia de Dios.

Alabanzas & Reflexión de la Palabra

PARROQUIA SAN CARLOS BORROMEO
280 Main Street • Woburn, MA
7:00pm - 8:30pm

"... SI CREE VERÁS LA GLORIA DE DIOS"
Juan 11, 40



f GRUPO DE ORACIÓN CARISMÁTICO WOBURN

Hora de Adoración y Discernimiento

para servidores
1er Domingo de
cada mes después
de la Santa Misa

Catequesis para niños, jóvenes y adultos

Domingos
10:30-11:30pm
2do piso
Centro Pastoral

El reporte financiero de las colectas semanales continuará atrasado por ésta semana debido a los días que las oficinas parroquiales estuvieron cerradas. Esperamos su comprensión.

P. Capuci les agradece su apoyo en la gran colecta anual de nuestra Parroquia.

Gracias a su generosidad logramos la meta de la colecta anual de este año 2018.

Total recolectado: es \$113, 850

Recuerde que la ofrenda semanal es el único recurso de ingreso para que nuestra Parroquia San Carlos continúe operando. Nuestra corresponsabilidad es muy importante tanto monetaria, como su tiempo y sus talentos.

Dios les bendiga en abundancia.



Los Reyes Magos

*Hemos seguido una
estrella*



*Ha nacido en un
portal el Mesías*

Muchas gracias a todos los niños que participaron en la Pastorela de Navidad de nuestra Parroquia en la Noche Buena, a todos los que organizaron e hicieron que fuera posible. Gracias a Yeli por donar los lindos vestuarios de los niños.



*Pastores a Belén, van con
alegría...*

Mensaje del Diácono

Mis queridos hermanos

La paz y el amor de Cristo, sobreabunde en cada uno de ustedes y sus familias. Les deseo de todo corazón un feliz inicio de año nuevo, lleno de muchas bendiciones y rogando a Dios que todos sus sueños y metas se puedan cumplir en este año 2019. También agradezco a todos ustedes por permitirme un año más de servicio y por todo el apoyo que me han brindado para poder llevar a cabo todas nuestras actividades en nuestra Parroquia y así poder crecer juntos en la fe y en el amor.

Hoy celebramos la Epifanía del Señor, fiesta de la Iglesia católica, el cual significa la manifestación, o revelación de Dios. El nos invita a que nosotros también nos manifestemos de una manera muy especial, dándonos a conocer como buenos cristianos, que en cada una de nuestras actitudes podamos dar a conocer a Cristo Jesús como el Rey de Reyes y Señor de Señores, que nació de María la Virgen para traernos paz, amor y unidad.

Virgen María de Guadalupe
Ruega por nosotros y
Por el mundo entero.

Rev..Diácono Edin



*Fiesta de Reyes
2019*

Te invitamos hoy Domingo 6 Enero después de la
Santa Misa
Centro Pastoral- 1er piso

Ven a celebrar junto a toda la familia de San
Carlos Borromeo

Habrà regalos para los niños, comida y más.

Intenciones de la Misa

Difuntos: Por las almas del Purgatorio

Enfermos: Marta y Arturo Fajardo, Marta y Samuel Alarcón, Luz Ruiz

Epifanía del Señor- 6 de enero

La Epifanía es una de las fiestas litúrgicas más antiguas, más aún que la misma Navidad. Comenzó a celebrarse en Oriente en el siglo III y en Occidente se la adoptó en el curso del IV. Epifanía, voz griega que a veces se ha usado como nombre de persona, significa "manifestación", pues el Señor se reveló a los paganos en la persona de los magos.

Tres misterios se han solido celebrar en esta sola fiesta, por ser tradición antiquísima que sucedieron en una misma fecha aunque no en un mismo año; estos acontecimientos salvíficos son la adoración de los magos, el bautismo de Cristo por Juan y el primer milagro que Jesucristo, por intercesión de su madre, realizó en las bodas de Caná y que, como lo señala el evangelista Juan, fue motivo de que los discípulos creyeran en su Maestro como Dios.

Para los occidentales, que, como queda dicho más arriba, aceptaron la fiesta alrededor del año 400, la Epifanía es popularmente el día de los reyes magos. En la antifona de entrada de la misa correspondiente a esta solemnidad se canta: "Ya viene el Señor del universo. en sus manos está la realeza, el poder y el imperio". El verdadero rey que debemos contemplar en esta festividad es el pequeño Jesús. Las oraciones litúrgicas se refieren a la estrella que condujo a los magos junto al Niño Divino, al que buscaban para adorarlo.

Precisamente en esta adoración han visto los santos padres la aceptación de la divinidad de Jesucristo por parte de los pueblos paganos. Los magos supieron utilizar sus conocimientos-en su caso, la astronomía de su tiempo-para descubrir al Salvador, prometido por medio de Israel, a todos los hombres.

El sagrado misterio de la Epifanía está referido en el evangelio de san Mateo. Al llegar los magos a Jerusalén, éstos preguntaron en la corte el paradero del "Rey de los judíos". Los maestros de la ley supieron informarles que el Mesías del Señor debía nacer en Belén, la pequeña ciudad natal de David; sin embargo fueron incapaces de ir a adorarlo junto con los extranjeros. Los magos, llegados al lugar donde estaban el niño con María su madre, ofrecieron oro, incienso y mirra, sustancias preciosas en las que la tradición ha querido ver el reconocimiento implícito de la realeza mesiánica de Cristo (oro), de su divinidad (incienso) y de su humanidad (mirra).

A Melchor, Gaspar y Baltasar -nombres que les ha atribuido la leyenda, considerándolos tres por ser triple el don presentado, según el texto evangélico -puede llamárselos adecuadamente peregrinos de la estrella. Los orientales llamaban magos a sus doctores; en lengua persa, mago significa "sacerdote". La tradición, más tarde, ha dado a estos personajes el título de reyes, como buscando destacar más aún la solemnidad del episodio que, en sí mismo, es humilde y sencillo. Esta atribución de realeza a los visitantes ha sido apoyada ocasionalmente en numerosos pasajes de la Escritura que describen el homenaje que el Mesías de Israel recibe por parte de los reyes extranjeros.

La Epifanía, como lo expresa la liturgia, anticipa nuestra participación en la gloria de la inmortalidad de Cristo manifestada en una naturaleza mortal como la nuestra. Es, pues, una fiesta de esperanza que prolonga la luz de Navidad. Esta solemnidad debería ser muy especialmente observada por los pueblos que, como el nuestro, no pertenecen a Israel según la sangre. En los tiempos antiguos, sólo los profetas, inspirados por Dios mismo, llegaron a vislumbrar el estupendo designio del Señor: salvar a la humanidad entera, y no exclusivamente al pueblo elegido. Con conciencia siempre creciente de la misericordia del Señor, construyamos desde hoy nuestra espiritualidad personal y comunitaria en la tolerancia y la comprensión de los que son distintos en su conducta religiosa, o proceden de pueblos y culturas diferentes a los nuestros.

Sólo Dios salva: las actitudes y los valores humanos, la raza, la lengua, las costumbres, participan de este don redentor si se adecuan a la voluntad redentora de Dios, "nunca" por méritos propios. Las diversas culturas están llamadas a encarnar el evangelio de Cristo, según su genio propio, no a sustituirlo, pues es único, original y eterno.